

## **The MTC Scholarship Program**

### **♦** Purpose

The goal of the MTC Scholarship Program is to encourage promising students from foreign countries to continue their Chinese studies in Taiwan and increase the flow of international culture.

The Mandarin Training Center (MTC), established in 1956, is affiliated with National Taiwan Normal University (NTNU) and is Taiwan's oldest and best-known Chinese language institute. In cooperation with the Department of Chinese as a Second Language at NTNU, the MTC is recognized as one of the world's leading research and teaching institutions. The MTC Scholarship, a tuition fee waiver, will be awarded to serious students of excellence to promote the study of Mandarin Chinese.

#### Benefits and Duration

Each year has four terms (Mar. 1-May 31 / Jun. 1-Aug. 31 / Sep. 1-Nov. 30/ Dec. 1-Feb. 28) and a summer session (July 1-Aug. 31). Scholarship recipients will receive NTD25,000 for that term or session.

## **♦** Key Points for Scholarship Recipients

- Recipients must participate in the Language Exchange Program, register online at <a href="http://mtc.ntnu.edu.tw/le/">http://mtc.ntnu.edu.tw/le/</a> from the 1st to the 15th of the first month (March, June, September or December) of the term enrolled.
- 2. Recipients must provide a study report, no less than 300 characters in Chinese or other languages, with 1 or 2 photos (jpeg files with description) at the completion of their courses.
- 3. Recipients who possess the necessary Chinese proficiency and who are present for the TOCFL's biannual exams must participate in the TOCFL exam and present their score. The TOCFL fee must be paid by the student.
- 4. Recipients must complete the entire term. If recipients have to leave early, they must submit a Leave of Absence Request to Office 709.
- 5. The recommender will be notified if the student violates MTC regulations.

## Eligible Students



Outstanding students from overseas colleges and universities who have studied or are currently studying Mandarin Chinese are eligible for the scholarship.

#### Qualifications for Applicants

Applicants must meet the following requirements:

- (1) Students must be recommended by their Chinese instructor or dean.
- (2) Students must have an outstanding academic record and be of good character.
- (3) Students cannot be recipients of any other scholarships from other Taiwan government agencies (such as Taiwan Scholarship, Language Scholarship, or Huayu Enrichment Scholarship also known as the Language Scholarship and Sister City Scholarship). \*scholarship grant will be retracted if recipients are found to received other scholarship opportunities.

## **♦** Scholarship Application

#### ■ Application Deadline:

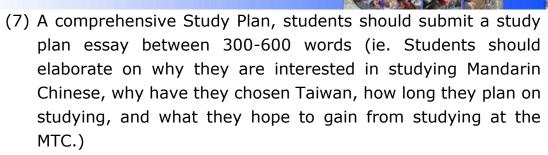
Term	Application Deadline
Spring Term (Mar. 1-May 31)	Jan. 15
Summer Term (June 1-Aug. 31)	Apr. 15
Summer Session (July 1-Aug. 31)	May 15
Fall Term (Sept. 1-Nov. 30)	July 15
Winter Term (Dec. 1-Feb. 28)	Oct. 15

#### Application Materials:

- (1) One Letter of Recommendation from a Chinese instructor (Must use the MTC Scholarship Reference Form)
- (2) MTC application form
- (3) An original copy of the student's most recent university transcript
- (4) Financial Statement showing at least US\$2,500 (issued date within the past 3 months, original only)
- (5) A photocopy of the Passport information page
- (6) MTC Survey of student's language background



MTC, NTNU, No.162, Hoping East Road Sec.1, Taipei, Taiwan, 106 R.O.C.



#### Note:

- For more detailed information about application materials for applying to the MTC, please refer to the MTC bulletin or website at <a href="http://www.mtc.ntnu.edu.tw/apply.html">http://www.mtc.ntnu.edu.tw/apply.html</a>
- All documentation listed above must be submitted in the order listed above.

#### ■ How to apply:

Please send all application documents by e-mail to:

mtcadmission@mtc.ntnu.edu.tw

#### **MTC Scholarship Program**

\* In order to expedite the application and delivery process, please send all application materials as soon as possible before the application deadline date. Late or incomplete applications will not be accepted.

#### **■** Announcement:

After scholarship recipients have been selected, the MTC will notify them approximately 15 working days after the deadline date.

## Registration

- Scholarship recipients should bring their scholarship admissions letters to registration. Students should complete the tuition payment FIRST and complete the registration process.
- Non-scholarship recipients should bring their general admissions letters and pay all school expenses if they still wish to attend classes at the MTC.

#### Contact Information

- For general information about the MTC, please refer to our website: http://www.mtc.ntnu.edu.tw
- General Information: <a href="mtcadmission@mtc.ntnu.edu.tw">mtcadmission@mtc.ntnu.edu.tw</a> (Office 709) Tel: +886-2-77495140; Fax: +886-2341-8431





申請附件 (請注意:申請者一定要附此師長推薦表,無推薦表,不予受理。 Please note that MTC Scholarship applicants must use this reference form)

## 國立臺灣師範大學國語教學中心中文獎助學金

## 師長推薦表

#### **MTC Scholarship Reference Form**

學生姓名	中文			英文		
Applicant's Name	Chinese			English		
就讀學校				系所名稱		
Name of School				Major		
學生計畫就讀期間為			年(Year	r)月 (m	nonth)	_日 (day)~
The period of study ap	plying for?		年(Year	r)月(m	nonth)	_日(day)
推薦者姓名				職稱		
Referee's Name				Present		
				Occupation		
電子郵件信箱				聯絡電話		
E-mail Address				Phone		
				Number		
聯絡地址						
Mailing Address						
推薦老師對申請人特	殊表現及成	<b>え就之陳</b> 達	述 (可另附推	薦函):		
Why are you recomme	nding this a	pplicant	to MTC?			
推薦老師簽名/日期						
Referee's Signature/Da	ite					





# 國立臺灣師範大學國語教學中心 MTC 獎學金入學申請表

\* Please TYPE or PRINT in clear Chinese or English. Documents that are not clear will not be considered.

\* 請正反兩面皆以中文或英文書寫整齊(打字更好)否則不予受理。

1- 中文姓	名 CHINESE NA	ME		
2- 英文姓	名 ENGLISH NA	ME		
Last			_	40.11
First _			_	相片
Middle				Attach
3- 國籍	NATIONALITY _			Recent Photo
4- 出生日	期 DATE OF BIR	RTH Month	Day Year	Here
5- 性別 \$	SEX	Male Femal	e	
6- 現任職	務 PRESENT OC	CCUPATION		
7- 通訊地	址 MAILING AD	DRESS		
入學許	可信將會寄至下述	地址,請務必用英文詳細填寫正確	Ē	
(The a	dmissions letter will be	e mailed to this address, please print clear	ly in English. )	
	No. and Street			
	City			
	State (or Province) _			
Country,	Postal (Zip) Code			·
	E-mail			
	Phone _		_ Fax	
8-是否曾	曾過 MTC 或其他	臺灣政府獎學金 Have you ever re	ceived the MTC Scholarshi	p grant or
the otl	ner scholarship offere	ed by Taiwan government?	是 Yes □ 否 No	
9-	是否曾在本中心就記	讀,若是舊生,請填以前的學生證	號碼	
-	Have you ever studie	ed at this Center before? (□是 Yes	□否 No)	
	If yes, what was you	r student number?		
10- 最高	5學歷 Highest Level	l of Education		
	學校名稱 Nar	me of School		
		科系 Major		



## The Mandarin Training Center Scholarship Program





Application

11-希望開始上課之學季,請勾選 1 個 Please mark the term you would like to begin your studies, (mark one term only )

	Term	Application Deadline	Term	Deadline
	Spring Term (Mar. 1-May 31)	Jan. 15	Summer Term (Jun. 1-Aug. 31)	Apr. 15
	Summer Session (Jul. 1-Aug. 31)	May 15	Fall Term (Sep.1 -Nov. 30)	Jul. 15
	Winter Term (Dec. 1-Feb. 28)	Oct. 15		
12-	請勾選你在國語中心就讀的經費	· 於來源?Please indicate	the source of funds for your study	?
	□自費Self-financed □父母資助	Supported by parents	□貸款 Bank loan □其他 Other	rs
13-	是否有任何肢體障礙或其他障礙	译,需要本中心提供協	助?	
	Do you have any physical disability	y or other limitation wh	ich requires MTC's assistance?	
	□是 Yes,請說明Please specify			
	□不 <b>N</b> o			
	□否 No			
14-	你有沒有留(遊)學國外的經驗	? Have you ever stud	died abroad (short- or long-term st	udies)?
	□是Yes,請簡述你的留學經	驗Please describe this e	experience briefly	
	□否 No			
15-	申請所需表件如下;請務必備齊了	文件,本中心方受理印	申請 APPLICATION MATERIA	ALS must include-
	□教師推薦表	MTC Scholarship Ref	erence Form	
	□入學申請表	MTC application form	n	
	□在學成績單	An original copy of th	ne student's most recent university	transcript
	□財力證明	Financial statement sh	nowing at least US\$2500 from with	nin the past 3 months
	□護照影本	Passport information 1	page (photocopy)	
	□學生語言背景資料調查表	Survey of student's la	nguage background	
	□學習計畫書	A comprehensive Stud	dy Plan ( Students should elaborate	e on why they are interested
		in studying Mandarin	Chinese, why have they chosen Ta	aiwan, how long they plan
		on studying, and what	they hope to gain from studying a	t the MTC.)
申	請件一旦繳交,恕不退件。Onc	e submitted, none of th	nese materials can be returned. Ap	pplication materials must be
pr	esented in English or Chinese.			
E	申請人簽名Applicant's Signature _		日期 Date	

請電郵寄至: <u>mtcadmission@mtc.ntnu.edu.tw</u> 國立臺灣師範大學國語教學中心獎學金組 E-mail to <u>mtcadmission@mtc.ntnu.edu.tw</u> MTC Scholarship Program







## 學生語言背景資料調查表

#### SURVEY OF STUDENT'S LANGUAGE BACKGROUND

ame:(中文 Chinese)	(英文 English)			
ative Language:	國籍 Nationali	ty:		
ducation: □高中 Senior High School □大	學 University	Post-graduate		
(主修 Major:	)			
1. 你希望的上課班別 / Select the Course Typ	e you prefer:			
普通 A Regular Course A	密集 A Intensive	Course A	普通 B/密	禁 B Clas
Class A (6~10 students)  ☐ 08:10~10:00  ☐ 10:20~12:10 (for current students only)  ☐ 12:20~14:10 ☐ 16:20~18:10  ☐ 14:20~16:10 ☐ 18:30~20:20  Regular course students must complete five hours of supplementary classes every week.	Class A (6~9 students) 10:20~13:10 (for current 14:20~17:10	students only)	Regular Class B **limited space  08:10~10:00  Intensive Class **limited space  14:20~17:10	B (13~20 stude
MTC may arrange my class times and class types for me **本中心會盡量依你選擇的時段或班別排課,但上謝 MTC will consider your preferences that you have availability.	時間及班別仍須依實際排課情形			
**本中心會盡量依你選擇的時段或班別排課,但上謝 MTC will consider your preferences that you have	時間及班別仍須依實際排課情形 selected. However, actual class he number of students do not n e period for Class A. (note: the be rejected by MTC.)	times and class ty neet the minimum tuition fee for cla	of 13 students, we	by each term's
**本中心會盡量依你選擇的時段或班別排課,但上調MTC will consider your preferences that you have availability.  For those who choose Class B, please note that if the course and you will be moved to the same time (If you do not sign the form, your application may 簽名 Sign here:  2. 你學過中文嗎?	時間及班別仍須依實際排課情形 selected. However, actual class he number of students do not n e period for Class A. (note: the be rejected by MTC.)	times and class ty	of 13 students, we	by each term's
**本中心會盡量依你選擇的時段或班別排課,但上讓 MTC will consider your preferences that you have availability. For those who choose Class B, please note that if the course and you will be moved to the same time (If you do not sign the form, your application may 簽名 Sign here:	時間及班別仍須依實際排課情形 selected. However, actual class he number of students do not n e period for Class A. (note: the be rejected by MTC.)	times and class ty	of 13 students, we	by each term's
**本中心會盡量依你選擇的時段或班別排課,但上調MTC will consider your preferences that you have availability.  For those who choose Class B, please note that if the course and you will be moved to the same time (If you do not sign the form, your application may 簽名 Sign here:  2. 你學過中文嗎?	時間及班別仍須依實際排課情形 selected. However, actual class he number of students do not ne period for Class A. (note: the be rejected by MTC.)	times and class ty	of 13 students, we	by each term's
**本中心會盡量依你選擇的時段或班別排課,但上調MTC will consider your preferences that you have availability.  For those who choose Class B, please note that if the course and you will be moved to the same time (If you do not sign the form, your application may 簽名 Sign here:  2. 你學過中文嗎?  Have you ever studied Chinese?	時間及班別仍須依實際排課情形 selected. However, actual class the number of students do not not period for Class A. (note: the period by MTC.)  學過 ② 沒學 ③ Yes  No	times and class ty neet the minimum tuition fee for cla	of 13 students, we	by each term's
**本中心會盡量依你選擇的時段或班別排課,但上調MTC will consider your preferences that you have availability. For those who choose Class B, please note that if the course and you will be moved to the same time (If you do not sign the form, your application may 簽名 Sign here:  2. 你學過中文嗎? Have you ever studied Chinese?  3. 你學過哪些教材?(請詳細填寫) What Chinese study materials have you used	時間及班別仍須依實際排課情形 selected. However, actual class the number of students do not not period for Class A. (note: the period by MTC.)  學過 ② 沒學 ③ Yes  No	times and class ty neet the minimum tuition fee for cla	of 13 students, we uss A is higher than	by each term's
**本中心會盡量依你選擇的時段或班別排課,但上讓 MTC will consider your preferences that you have availability. For those who choose Class B, please note that if the course and you will be moved to the same time (If you do not sign the form, your application may 簽名 Sign here:  2. 你學過中文嗎? Have you ever studied Chinese?  3. 你學過哪些教材?(請詳細填寫) What Chinese study materials have you used	時間及班別仍須依實際排課情形 selected. However, actual class the number of students do not not period for Class A. (note: the problem of the period for Class A. (note: the problem of the period for Class A. (note: the problem of the period for Class A. (note: the problem of the period for Class A. (note: the problem of the period for Class A. (note: the problem of the period for Class A. (note: the period for Class A. (note: the problem of the period for Class A. (note: the	times and class ty neet the minimum tuition fee for cla	of 13 students, we uss A is higher than	by each term's
**本中心會盡量依你選擇的時段或班別排課,但上額MTC will consider your preferences that you have availability. For those who choose Class B, please note that if the course and you will be moved to the same time (If you do not sign the form, your application may 簽名 Sign here:  2. 你學過中文嗎? Have you ever studied Chinese?  3. 你學過哪些教材?(請詳細填寫) What Chinese study materials have you used  (以下不必填寫 Office use only) 學生程度測驗使用等級:	時間及班別仍須依實際排課情形 selected. However, actual class he number of students do not ne period for Class A. (note: the be rejected by MTC.)  學過 ②學 ③ Yes ② No	times and class ty neet the minimum tuition fee for cla	of 13 students, we ass A is higher than	by each term's will be unable t class B)
**本中心會盡量依你選擇的時段或班別排課,但上調MTC will consider your preferences that you have availability. For those who choose Class B, please note that if the course and you will be moved to the same time (If you do not sign the form, your application may 簽名 Sign here:  2. 你學過中文嗎? Have you ever studied Chinese?  3. 你學過哪些教材?(請詳細填寫) What Chinese study materials have you used  (以下不必填寫 Office use only) 學生程度測驗使用等級: □Test 1 (L: R:) □Test 2	時間及班別仍須依實際排課情形 selected. However, actual class he number of students do not ne period for Class A. (note: the be rejected by MTC.)  學過   沒學 Yes   No  1? (Please answer in detail.	times and class ty neet the minimum tuition fee for cla	of 13 students, we ass A is higher than	by each term's will be unable t class B)
**本中心會盡量依你選擇的時段或班別排課,但上讀MTC will consider your preferences that you have availability. For those who choose Class B, please note that if the course and you will be moved to the same time (If you do not sign the form, your application may 簽名 Sign here:  2. 你學過中文嗎? Have you ever studied Chinese?  3. 你學過哪些教材?(請詳細填寫) What Chinese study materials have you used  (以下不必填寫 Office use only) 學生程度測驗使用等級:  □Test 1 (L: R:) □Test 2 □中文讀寫一 □中文讀寫二	時間及班別仍須依實際排課情形 selected. However, actual class the number of students do not not period for Class A. (note: the be rejected by MTC.)  学過 ②學 ③ Yes ② No  1? (Please answer in detail.)	times and class ty neet the minimum tuition fee for cla	of 13 students, we ass A is higher than	by each term's will be unable t class B)
**本中心會盡量依你選擇的時段或班別排課,但上調MTC will consider your preferences that you have availability. For those who choose Class B, please note that if the course and you will be moved to the same time (If you do not sign the form, your application may 簽名 Sign here:  2. 你學過中文嗎? Have you ever studied Chinese?  3. 你學過哪些教材?(請詳細填寫) What Chinese study materials have you used  (以下不必填寫 Office use only)  學生程度測驗使用等級:  □Test 1 (L: R:) □Test 2 □中文讀寫一 □中文讀寫二 □試成績:	時間及班別仍須依實際排課情形 selected. However, actual class the number of students do not not period for Class A. (note: the be rejected by MTC.)  学過 ②學 ③ Yes ② No  1? (Please answer in detail.)	times and class ty neet the minimum tuition fee for cla	of 13 students, we ass A is higher than	by each term's will be unable t class B)
**本中心會盡量依你選擇的時段或班別排課,但上調MTC will consider your preferences that you have availability. For those who choose Class B, please note that if the course and you will be moved to the same time (If you do not sign the form, your application may 簽名 Sign here:  2. 你學過中文嗎? Have you ever studied Chinese?  3. 你學過哪些教材?(請詳細填寫) What Chinese study materials have you used  (以下不必填寫 Office use only) 學生程度測驗使用等級: □Test 1 (L:R:) □Test 2 □中文讀寫一□中文讀寫二 □試成績: 老師簡評:	時間及班別仍須依實際排課情形 selected. However, actual class the number of students do not not period for Class A. (note: the be rejected by MTC.)  学過 ②學 ③ Yes ② No  1? (Please answer in detail.)	times and class ty neet the minimum tuition fee for cla	of 13 students, we ass A is higher than	by each term's will be unable t class B)
**本中心會盡量依你選擇的時段或班別排課,但上調MTC will consider your preferences that you have availability. For those who choose Class B, please note that if the course and you will be moved to the same time (If you do not sign the form, your application may 簽名 Sign here:  2. 你學過中文嗎? Have you ever studied Chinese?  3. 你學過哪些教材?(請詳細填寫) What Chinese study materials have you used  (以下不必填寫 Office use only)  學生程度測驗使用等級:  □Test 1 (L:R:) □Test 2 □中文讀寫一□中文讀寫二 □試成績: 老師簡評:  老師建議教材:	時間及班別仍須依實際排課情形 selected. However, actual class he number of students do not ne period for Class A. (note: the be rejected by MTC.)  學過   ②學 ③ Yes   No  1 ? (Please answer in detail.	times and class ty neet the minimum tuition fee for cla 過	rpes are determined of 13 students, we ass A is higher than	by each term's will be unable t class B)
**本中心會盡量依你選擇的時段或班別排課,但上調MTC will consider your preferences that you have availability. For those who choose Class B, please note that if the course and you will be moved to the same time (If you do not sign the form, your application may 簽名 Sign here:  2. 你學過中文嗎? Have you ever studied Chinese?  3. 你學過哪些教材?(請詳細填寫) What Chinese study materials have you used  (以下不必填寫 Office use only)  學生程度測驗使用等級: □Test 1 (L: R:) □Test 2 □中文讀寫一 □中文讀寫二 □試成績: 老師建議教材:  1 編號 名稱	時間及班別仍須依實際排課情形 selected. However, actual class he number of students do not ne period for Class A. (note: the be rejected by MTC.)  學過   ②學 ③ Yes   No  1 ? (Please answer in detail.	times and class ty neet the minimum tuition fee for cla	rpes are determined of 13 students, we ass A is higher than R:R:	by each term's will be unable t class B)

4. 你什麼時候學的中文? When did you study Chinese?\_\_\_\_\_\_ 年 y\_\_\_\_\_ 月 m~\_\_\_\_ 年 y\_\_\_\_\_ 月 m



#### The Mandarin Training Center Scholarship Program

MTC, NTNU, No.162, Hoping East Road Sec.1, Taipei, Taiwan, 106 R.O.C.



5 你學過多久的中文? 在哪裡學的? (請詳細填寫) How long have you studied Chinese? Where did you learn it? (Please answer in detail.) 每週\_\_\_\_小時,學了\_\_\_\_年\_\_\_個月 □自己國家 In my own country: hours/per week, for years months 每週 小時,學了 年 個月,在 □臺灣 In ROC (Taiwan): hours/per week, for \_\_\_\_years \_\_\_\_months at \_\_\_\_\_(name of the school) 每週\_\_\_\_小時,學了\_\_\_\_年\_\_\_\_個月,在\_\_\_\_\_(語言中心名稱) □中國大陸 In PRC: hours/per week, for \_\_\_\_\_years \_\_\_\_\_months at \_\_\_\_\_(name of the school) 每週\_\_\_\_小時,學了\_\_\_\_年\_\_\_個月 \_\_\_\_hours/per week, for \_\_\_\_\_years \_\_\_\_months (Please specify it.) \_\_\_\_\_\_年 years\_\_\_\_\_個月 months (=\_\_\_\_\_\_小時 hours) 一共學了 In total: 6 你會不會說中國話? □會(□流利 □尚可 □一點) ☐Yes (☐Fluently ☐Fair ☐A little) ☐No Can you speak Chinese? 7 你會不會看中國字? □會(大約 □100 個字以下 □500 個字 □1000 個字以上) □不會 ☐Yes(about ☐below 100 characters ☐500 characters Can you read Chinese? above 1000 characters) No 如果會看,你會看: □正體字 □簡體字 (可複選) simplified characters (Check both if applicable.) If yes, you can read: standard characters 8 你會不會寫中國字? □會(會寫\_\_\_\_\_個漢字) □不會 Can you write Chinese? Yes (I can write approximately \_\_\_\_characters.) □No 如果會寫,你會寫: | 正體字 □簡體字 (可複選) standard characters simplified characters (Check both if applicable.) If yes, you can write: 9. 你與家人或朋友使用中文交談嗎?□經常 Frequently □有時候 Sometimes □很少 Rarely □從不 Never How often do you use Chinese to talk to family or friends? 10 在中文環境住過嗎? □沒住過 Have you lived in a Chinese language environment? ☐Yes ☐No 如果住過,一共住過:\_\_\_\_\_年 \_\_\_\_\_個月 居住地: □臺灣 □中國大陸 □香港 If yes, how long have you lived there? \_\_\_\_\_year(s) \_\_\_\_month(s) I was in: \_\_Taiwan ☐China ☐Hong Kong 11 你參加過中文能力測驗嗎? □參加過 □沒參加過 Have you ever taken a Chinese Proficiency Test? Yes No 如果參加過,請回答下面問題. If yes, please answer the following questions. 證書 Certificate\_\_\_\_\_\_級證書; 哪一年?When?\_\_\_ ☐TOCFL(Taiwan) 分數 Score\_\_\_\_\_\_分; 哪一年? When?\_\_\_\_ ☐CPT(in USA) 分數 Score\_\_\_\_\_分; 哪一年? When?\_\_ SATII-Chinese TECC 證書 Certificate 級證書; 哪一年? When? □中國語檢定試驗 證書 Certificate\_\_\_\_\_\_級證書; 哪一年? When?\_\_\_\_\_ ☐HSK 證書 Certificate\_\_\_\_\_\_級證書; 哪一年? When?\_\_\_